参考様式第１-３号（規則第８条第４号関係）タガログ語 　 （日本工業規格Ａ列４）

Reference Form 1-3 (related to Article 8, item (iv) of the Ordinance) Tagalog

(Japanese Industrial Standards A Row 4)

Ａ・Ｂ・Ｃ・Ｄ・Ｅ・Ｆ

技能実習生の履歴書

“CURRICULUM VITAE” NG MGA “TECHNICAL INTERN TRAINEE"

　　　　　年　　　　月　　　　　日　　作成

Taon Buwan Araw　 Paglikha

|  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 1. 氏名   Buong pangalan | ローマ字  Roman Letters |  | | | 1. 性別   Kasarian | 男　・　女  Lalaki / Babae |
| 漢字  ChineseCharacters |  | | | 1. 配偶者   Asawa | 有　・　無  Meron / Wala |
| 1. 国籍（国又は地域）   Nasyonalidad (bansa o rehiyon) | |  | | | 1. 母国語   Sariling  Wika | 語  Salitang ginagamit |
| 1. 生年月日   Araw ng Kapangana-kan | | 年　　　　　月　　　　　日（　　　歳）  Taon Buwan Araw ( Edad) | | | | |
| 1. 現住所   Kasalukuyang  tirahan | |  | | | | |
| 1. 学歴   Background ng Edukasyon | | 期間  Petsa | 学校名  Pangalan ng Paaralan | | | |
| ～ |  | | | |
| ～ |  | | | |
| ～ |  | | | |
| 1. 職歴   Karanasan sa trabaho | | 期間  Petsa | 就職先名（職種）  Pangalan ng lugar ng Trabaho (Klase ng Trabaho) | | | |
| ～ | （　　　　　　　） | | | |
| ～ | （　　　　　　　） | | | |
| ～ | （　　　　　　　） | | | |
| ～ | （　　　　　　　） | | | |
| ～ | （　　　　　　　） | | | |
| 1. 修得等をしようとする技能等に係る職歴Karanasan sa trabaho na may kaugnayan sa kakayahan at iba pa, na nais makuha ng “Trainee” | | 職　　　　　　　年  Klase ng trabaho:　　 Bilang ng taon: | 1. 母国語以外の語学力   Iba pang alam na salita bukod sa sariling wika | 日本語（水準：　　　　　　　）  Japanese (level: )  英語　（水準：　　　 　）  English (level: )  その他（　　　　　　　　 )  Others (level: ) | | |
| 職　　　　　　　年  Klase ng trabaho: Bilang ng taon: |
| 1. 訪日経験   Nakaraang pagbisita sa Japan | | 有　 （　　　　　　　　　～　　　　　　　　　）　　・　　無  Meron (Mula: hanggang: ) ・ Wala | | | | |
| 1. 技能実習経験及びその区分   Mga karansan sa“Technical Intern Training” at ang kategorya nito | | 有　 （　　　　　　　　　～　　　　　　　　　）　　・　　無  Meron (Mula: hanggang: ) ・ Wala  □Ａ（第１号企業単独型技能実習） □Ｄ（第１号団体監理型技能実習）  (Individual-enterprise-type (Supervising-organization-type  technical intern training (i))　　 technical intern training (i))  □Ｂ（第２号企業単独型技能実習） □Ｅ（第２号団体監理型技能実習）  (Individual-enterprise-type　 (Supervising-organization-type  technical intern training (ii)) technical intern training (ii))  □Ｃ（第３号企業単独型技能実習） □Ｆ（第３号団体監理型技能実習）  (Individual-enterprise-type　 (Supervising-organization-type  technical intern training (iii)) technical intern training (iii)) | | | | |
| ⑬過去の在留資格認定証明書不交付の有無  May pagkakataon bang hindi nabigyan ng “Certificate of Eligibilty” noong nakaraan | | 有　 （　　　　　　　　　　　　　　　　　　　）　　・　　無  Meron (Mula: hanggang: ) ・ Wala | | | | |
| ⑭その他  Mga ibang bagay | |  | | | | |
| ⑮技能実習生  の署名  Pirma ng “Technical Intern Trainee” | |  | | | | |

（注意）Paalala

1. は、ローマ字で旅券（未発給の場合、発給申請において用いるもの）と同一の氏名を記載するほか、漢字の氏名がある場合にはローマ字の氏名と併せて、漢字の氏名も記載すること。

Section ①. Isulat ang pangalang katulad ng nakasaad sa pasaporte (o pangalang isinulat sa aplikasyon kung hindi pa na　“issue” ang pasaporte) at kung may pangalan na nakasulat sa Kanji, isulat din ito kasama ang” Roman Letters”.